

Nan Suyat Sasan Hebreoway Namati

Nan Mipangkop Sannaja Suyat

Sa'ad nannaja suyat, nilista sasan Hebreo gway namati. Nilista tot sa'ad nan pammaticha pumigsa kapu tan choo ekay umamamod nan mapalikatancha ad takangaycha manchu'kan nan pammaticha an Kristu. Nannaja nangisuyat impapigsana nan pammaticha kapu san nangipaakammugwana san inangatun nan saad Kristu. San nanggwaanasna chinagsonana ingwhaka nan tuyu atuttugwaan: (1) Sa'ad as Hesus sija nan maid kun lukina ja maid pungpungna Ana' Apudyus. As osa Ana' Apudyus, sa'ad as Hesus nangatngatu sasan profeta, nangatngatu sasan a'anghel ja an Moses. (2) Sa'ad as Hesus nangatngatu sasan papachin nan Hudyu tan sa'ad nan inggwana napatpatog san o'oon chanan papachin nan Hudyu. Sija nan, sija nan nisu'at an chicha gway mangisa'usa' sasan taku an Apudyus as ingkaingkana. (3) Kapu an Hesus sa'ad chanan namati natakucha san whersu, ogjat, ja otoy. Kapu an Hesus gway Nangatuway Pachi, matak chanan taku kapu tan sija nan ustuway natungpayan nan ugukalin chanan Hudyu ja chanan ajam gway inchatuncha an Apudyus.

San mi'asergwas osa kapitulu, iwhakana nan whayu pammatin chanan uchumay nayata'ay taku san ullit nan Israel tot sissija napudnucha.

San kapitulu 12 inammana iwhaka sasan namati ta ainnugwancha napudnu san pammaticha ingkana anungus nan erkaw gway Hesus ekay nan mangituyunganchas pammaticha ad iyat-tomcha nan ngachamman sinatay palikat gway humu'nag an chicha. Iyanungusna sannaja suyat san tudtuchu gway mangichayan an chicha san ooncha.

Chanan Hu'yona

Nan Ina'apudyus Hesus Gway Ana' Apudyus
1:1-4

Nangatngatu Nan Ana' Apudyus Sasan
A'anghel 1:4-2:18

Nangatngatu As Hesus An Moses Ja Josue 3:1-
4:13

Nan Inangatun Nan Inapachin Kristu 4:14-7:28

Nan Inangatun Nan Intuyag Apudyus Gway
Impatungpern Kristu 8:1-9:28

Nan Inangatun Nan Nangichatunan Kristu San
Longagna 10:1-31

Nan Inapatog Nan Pammati 11:1-40

Nan Ingwhihwhijag Chanan Namati 12:1-13:19

Nan Mapungpungan Nan Suyat 13:20-25

*Nan Ina'apudyus Hesus Gway Ana' Apudyus
(Juan 1:1-18)*

¹ Sa'ad san agwi nanginnadchu ja nan'aya'ayasi
nan in'amani Apudyus gway na'aapapat
sasan nerpugwan ta'u kapu sasan profetana.

² Gwon sa'ad san annachaja mangudchi erkaw
na'aapapat as sija an chita'u kapu san Ana'na
gway sija nan chinutu'ana as mangin'ugwa san
losan. Kapu ahos san Ana'na inggwan Apudyus

chanan luhung ja chanan losanay agwad ad langit. ³ Nan Ana'na nan maillan nan ina'erjadna ja sija nan ustuu'ustu ilan nan ina'apudyus Apudyus ancha sija nan manitingngil san losan kapu san ayobhongan nan ukudna. Nappungna kun inggwa nan losan tot ligwatan Apudyus nan whersun chanan taku, ummoy ad langit kun na'atuyay* san machigwanan Apudyus gway Amod nan Ayobhongana.

Nangatngatu Nan Ana' Apudyus Sasan A'anghel

⁴ Nangatngatu nan Ana' Apudyus sasan a'anghel kapu tan inatchan Apudyus as sija san saad ad langit gway nangatngatu an chicha. ⁵ Tan jo'o anan Apudyus san osa sasan a'anghelnaon,

“Si'a nan Ana"u,
san sana mangngachan sa'on nan Amam?”†
Gwinnu jo'o anana hoson,

“Sa'on nan mangngachan Amana
ad sija nan mangngachan Ana"u?”‡

⁶ Sa'ad san mangipaaliyan Apudyus san osossa"anay ana'na ad asna luhung anana,
“Cha'ajuway a'anghel'u maserpu chajagwonju
losan as sija.”

⁷ Ad sa'ad nan mipangkop sasan a'anghel, anan Apudyus,

* **1:3** 1:3 Nan niigka san Griego “tummu'chu san machigwanan Apudyus.” † **1:5** 1:5 Mawhasa san Salmo 2:7. ‡ **1:5** 1:5 Mawhasa san 2 Samuel 7:14.

“Oon Apudyus chanan a'anghelna gway mansil-silwhi an sija as isun chi tungnin§ ja isun chi kukumngot gway apuy.”

⁸ Gwon nu mipangkop san Ana'na, anana, “Sa'ad nan mantuyajam Apudyus, ingkaingkana ja nalintog nan intuttuyaynu san mantuyajam.

⁹ Impatognu nan manggwaan san ustu kun kinuyam nan manggwaan san lagwing. Sija nan sa'on gway Apudyusnu pinili' si'a ja inggwa' si'a as nayagyagsa' sasan huhuyunnu kapu san chajaw gway inatod'u an si'a.”*

¹⁰ Kun anan ahos Apudyus san Ana'na, “Si'a, Apu, nan nanggwa san luta san chamuchamu ja chanan losanay agwad ad langit.

¹¹ Mumaidcha gwon sumissija'a ja losancha chumachaan as isun nan luput.

¹² Ad tinupim chicha as isun nan akoy, ad naorsancha hos as isun nan masu'atan nan luput.

Gwon sissija'a gway achi kun manohos, ad sa'ad nan whijagnu achi kun mapung-pung.”†

¹³ Maid kun nangiwhagan Apudyus san osa sasan a'anghel as nanggwanaanaon,

“Ma'atuyay'a an sa'on ingkanas ipaawha"u chanan ahursum ad isucha nan layappangan nan i'im.”‡

§ 1:7 1:7 Manisu nan pijaona anan nan Griego ukud gway “tungnin ja ispilitu”. * 1:9 1:9 Mawhasa san Salmo 45:6-7.

† 1:12 1:12 Mawhasa san Salmo 102:25-27. ‡ 1:13 1:13 Mawhasa san Salmo 110:1.

¹⁴ Ad ngachan maangkay pangkop chanan a'anghel? Chicha nan achi mailaay mansil-silwhi an Apudyus gway whawha"unona tot humachangcha sasan takuwany takuwona.

2

Maserpu Chumngor Ta'u San Sussuyun Apu Hesus

¹ Sa'ad tan angatuwan nan Ana' Apudyus, maserpu popotpotan ta'us amod chanan chingngor ta'u tot achi ta'u mijaw'awan san atut-tugwaan. ² Nipailaay tuttuwa chanan ukud Apudyus gway ingwhakan chanan a'anghel. Nu ngachan nan mallabsing ja achi chumngor maag-watna nan ustuwany chusana. ³ Maid kun chug-wachugwana gway achi ta'u kun malisiyan nan chusa nu achi ta'u chongyon nan napatokay sussuyu mipangkop san manakuwan Apudyus an chita'u. As Apu Hesus nan ummuna jan nangipaakammu san mipangkop sannaja sussuyu kun asinot chachay nangngor ipano'no' an chita'u. ⁴ Sa'ad as Apudyus impano'no'na hos gway tuttuwa nan ingwhakacha san nanggwaana an chicha sasan mangimatanan ja mataakan, san na'aya'ayasiyay inggwacha kapu san ayob-hongana ja san nangatchana san umma'allasi ayobhongan gway nerpu san Ispilituna gway iwwayasna sasan whayugwona mangatchan.

Nangngachan Taku As Hesus Tot Takuwona Chita'u

⁵ Wha'on ku sasan a'anghel nan mantuyajon Apudyus san a"opgwa luhungay umali gway

iwhakawhakami. ⁶ Gwon san nilistaay Ukud Apudyus agwad nan nangipano'no' gway anana, "Maid kun patog nan taku ta sija nan sosom'om gwinnu sija nan amamma" am.

⁷ Inggwam nan taku san sina'itanay chimpus as nawhawha nan saadna sasan a'anghel, kun pinachajagwam as sija ja impawhig-whignus sija

⁸ kun impaituyaynu an sija nan losan."**

San nangipaituyajan Apudyus san taku san losan, maid kun achina impaituyay an sija. Gwon san sana chaan ta'u maila nan losanay ipaituyayna an sija. ⁹ Gwon akammu ta'u nan mipangkop an Hesus gway nipawhawha san sina'itanay chimpus nan saadna sasan a'anghel tot kapu san inawhayun Apudyus maserpu matoy san humayugwan nan losan. San sana maila ta'uus sija gway nichajaw ja nipangatu kapu san otoy gway inichamana.

¹⁰ Inggwan Apudyus nan losan ja inggwana chana tot michajaw as sija. Sija nan ustu nan inggwan Apudyus gway iyujanaay mapalikatan as Hesus tot kapu san likatna mangngachan as sija maid man'uyangana gway manaku sasan taku ja tot angsan nan mangngachan ana' Apudyus gway mitapi san chajawna.

¹¹ Tan sa'ad as Hesus gway mangit'on san taku as ugwan Apudyus ja chanan taku gway it'onna as takun Apudyus, osossa"an losan nan Amacha. Kapu sannaja achi kun mawhain as

* ^{2:8} 2:8 Mawhasa san Salmo 8:4-6.

Hesus gway mangagwag an chichas susunudna
¹² gway manggwana an Apudyus,

"Ipaakammu' nan ngachannu sasan susunud'u,
 man'antaa' an si'a san agwachan chanan
 maayuayus gway namati an si'a."†

¹³ Kun ingwhakana hos gway manggwana,
 "Mantayo'a' an Apudyus."‡

Kun ingwhakana hos gway manggwana,
 "Annaa' gway nitatappi sasan anana' Apudyus
 gway inatodna an sa'on."§

¹⁴ Sa'ad nannachaja inagwakan Apudyus as
 anana'na, takucha gway matoy. Sija nan sa'ad
 as Hesus nangngachan ahos taku tot matoy tot
 kapu san matojana mampapokona nan ayob-
 hongan Satanas gway anna nan ayobhongana
 mangtoy sasan taku. ¹⁵ Ad kapu san mato-
 jan Hesus gwajagwajaana chanan taku gway
 anigcha nawaitayud san ogjatcha gway matoy san
 losanay chimpun nan matattakuwancha. ¹⁶ Tan
 nayagwag gway wha'on ku sasan a'anghel nan
 whadngana gwon chanan "kana' Abraham" nan
 whadngana. ¹⁷ Sija nan san losanay inatatakun
 Hesus maserpu mangngachan as sija isu ta'u
 gway miwhilang as susunudna tot mangngachan
 sija nan angatuwanay pachi ta'u gway man-
 gachaku ja napudnu san mansilwhiyana an
 Apudyus. Inchatunna nan longagna tot ligwatan
 Apudyus nan whersun chanan taku. ¹⁸ Kapu tan
 nallikat as sija ja nasulisukan gwon achi kun

† 2:12 2:12 Mawhasa san Salmo 22:22. ‡ 2:13 2:13 Mawhasa
 san Isaias 8:17. § 2:13 2:13 Mawhasa san Isaias 8:18.

hummersu, mawhalin hosay whadngana chanan masulisukan.

3

Nangatngatu As Hesus An Moses

¹ Susunud gway takun Apudyus gway isu' gway inajakana mitapi ad langit, maserpu ammanju somsom'on as Hesus gway iwhakawhaka ta'u gway sija nan ingwhaun Apudyus as mangipaakammu san ingwhakana ja angatuwanay pachi ta'u. ² Napudnus sija an Apudyus gway nanutu' an sija gway isun Moses gway napudnu mansilwhi sasan wherjan Apudyus. ³ Gwon as Hesus niwhilangay nachaychajaw an Moses isun nan mangkakaob san hoyoy gway nachaychajaw san inggwana hoyoy. ⁴ Tan gwaschi hoyoy anna nan nanggwa gwon nan nanggwa san losan as Apudyus. ⁵ Ad as Moses kadto'ay napudnu as osaay mansilsilwhi san losanay takun Apudyus gway ingwhilangnas wherjanna. Ipano'no'na nan paiwhakan Apudyus san umali chimp. ⁶ Gwon as Kristu napudnu as osaay Ana' gway mangaaygwan sasan takun Apudyus gway ingwhilangnas wherjanna. Ad chita'u nan wherjan Apudyus nu natuyod ta'u ja popotpotan ta'u as amod nan namnamaon ta'u.

Nan Tudtudchu Ta Achin Chanan Namati Manchu'kan As Apudyus

⁷ Impailistan nan Ispilitun Apudyus san nangilista san Ukud Apudyus gway anana, "San sana erkaw nu chongyonju as Apudyus,

- ⁸ achiju pawhatugwon nan somsomo'ju as
isun nan ingwan chanan nerpubgwanju
gway sinu'ilcha as sija
san chimpun nan namachasancha an sija
san luta gway maid kun ingkaw as taku.
- ⁹ Anan Apudyus, 'Pinachasa' sasan aammaju ad
aschi
ta'on nu inilacha nan inggwa' san opat
puyuway tagwon.
- ¹⁰ Patinajunay ayasi nan somsomo'cha
ja achicha kun oon nan iwhaka' an chicha.
- ¹¹ Sija nan kapu san lingu' ingwhawhagka' gway
achicha kun puyus mawhalinay umoy san
ikaw gway insasagkana' gway umillongan-
cha.' **
- ¹² Susunud, ammanju ilan tot maid osa an
cha'ajus lagwing nan somsomo'na gway achi ma-
mati an Apudyus tan sachin manu'ukana an
Apudyus gway mawhiwhijag. ¹³ Gwon mampip-
innapigsa ajuwot san somsomo' san whinikat
san annaan nan chimpuway ma'gwaniyon, "sana
gway erkaw" tot maid osa an cha'ajus humatu
nan somsomo'na kapu san maallilagwanjuway
humersu. ¹⁴ Tan losanay agwad an Kristu ugwa
ta'u kahos nu napudnu ta'u san pammati ta'u
gway sissija mantayo'an ta'u an Apudyus gway
impaila ta'u san chamuway namatiyan ta'u an
sija.
- ¹⁵ Sija nan anana san Ukud Apudyus,
"San sana erkaw nu chongyonju nan kingan
Apudyus,

* ^{3:11} 3:11 Mawhaha san Salmo 95:7-11.

achiju pawhatugwon nan somsomo'ju
as isun nan inggwan chanan nerpugwanju
gway sinu'ilcha as Apudyus." †

16 Ngachan chachay nangngor kusan kingan Apudyus kun sinu'ilcha as sija? Losan chachay impangpangun Moses illagwa ad Egipto. **17** Ad ngachan chachay nalingugwan Apudyus san opat puyuway tagwon? Chachay takuway hummersu gway natoy san luta gway maid kun ingkaw as taku. **18** Ad ngachan chachay nangiwhawhagkaan Apudyus gway achicha kun mawhalinay umoy san ikaw gway insasagkanana an chichas umillongancha? Ahus chachay achi kun chinumngor an sija. **19** Sija nan akammu ta'uway achicha kun ummoy kapu san inamaid nan pammaticha.

4

1 Sa'ad nan ingwhawhagkan Apudyus sasan takuna gway mawhalinay umoy san umillongan sissijaay iingkaw. Sija nan maserpu amman ta'u ilan tan tugwakay agwad osa an cha'ajus achi ma'aillong san umillongana. **2** Tan nipaakammu hos an chita'u nan Whayuway Chamag gway nipaakammu sasan nerpugwan ta'u. Gwon maid kun anana an chicha kapu tan achicha kun tinuttuwa. **3** Ad chita'uway namati nan umoy san umillongan tan anan Apudyus, "Kapu tan nalinguwa' ingwhawhagka' gway achicha kun mawhalinay umoy san umillongan gway insasagkana' an chicha."*

† **3:15** 3:15 Mawhasa san Salmo 95:7-8. * **4:3** 4:3 Mawhasa san Salmo 95:11.

Sachi nan ingwhakan Apudyus ta'on nu lausna insakana nan umillongan manipud san nang-gwaana san luhung. ⁴ Tan agwad nan nilista san Ukud Apudyus mipangkop san mi'apitu erkaw gway anana, "Ummillong as Apudyus san mi'apituway erkaw san losanay inggwana."[†] ⁵ Anana hos san nilistaay Ukud Apudyus gway manggwana, "Achicha kun puyus mawhalinay umoy san umillongan gway insasagkana' an chicha."

⁶ Sa'ad chachay ummuna nipaakkammugwan nan Whayuway Chamag achicha kun ummoy san sach'i umillongan kapu tan achicha kun chinumngor an Apudyus. Gwon nan inatut-tugwaana mawhalin pay gway umoy san umillongan Apudyus. ⁷ Asinna simsimm'o' nan osa erkaw gway maagwakan as "Sana erkaw". Lum-maus kunan nawhajakay chimpu impailistana an Dabid gway anana,

"San sana erkaw nu chongyonju nan iwhakan
Apudyus
achiju pawhatugwon nan somsomo'ju."[‡]

⁸ Nannaja umillongan gway ingwhawhagkan Apudyus wha'on kus lutan chanan iCanaan say nangipujutan Josue an chicha. Sa'ad otjan nu sach'i achin otjan Apudyus inukud nan mipangkop san sawhali erkaw gway umaliyay umillongan. ⁹ Sija nan agwad pay sawhali umillongan chanan takun Apudyus gway isun nan ummillongana san sach'i mi'apituway erkaw

[†] 4:4 4:4 Mawhasa san Genesis 2:2. [‡] 4:7 4:7 Mawhasa san Salmo 95:7-8.

san nanggwaana san luhung. § 10 Tan nu ngachan nan umoy san umillongan Apudyus umillong ahos san terwhasuna as isun nan umillongan Apudyus san nanggwaana san luhung. 11 Sija nan maserpu ikakadto' ta'uway umoy san sachiyay umillongan tot maid osas matangkaan as isun nan inggwan chanan ummuna nangngor san Whayuway Chamag gway achicha kun chinumngor.

12 Tan nan ukud Apudyus mawhiwhijag ja anna nan ayobhongana ja natadtachom san ispada gway nansupang nan saitna. Pijaona ukuchon isun chi tudlu'ona lushuwon nan agwachan nan tunger ja nan uto'na gway sachin manabtan nan alichodgwa ja ispilitun nan taku. Ad mawhalinay iltawna nu whayu gwinnu lagwing nan somsomo' ja pangkop nan taku. 13 Maid kun na'gwa as mitayu an Apudyus. Mailana nan losan gway sija nan manungwhatan ta'u san inggwa ta'u.

As Hesus Nan Angatuwanay Pachi

14 Sija nan sa'ad tan anna nan angatuwanay pachi ta'u gway ummoy ad langit gway as Hesus gway Ana' Apudyus, maserpu popotpotan ta'u napigsa nan pammati gway ingwhawhagka ta'u. 15 Sa'ad nannaja angatuwanay pachi ta'u ma'ali'na san ina'apsut ta'u tan pinachasna nan losanay sulisug gway isu ta'u gwon achi kun hummersu. 16 Sija nan maserpu umachayug ta'uway mallugwayu an Apudyus

§ 4:9 4:9 Mawhasa san Exodo 20:8-11.

gway manga"atod gway achi ta'u manchug-wachugwa tot achakugwana chita'u ad impailana nan inawhayuna an chita'u ta whadngana chita'u san chimpun nan mansapuyan ta'u.

5

¹ Tan sa'ad nan gwaschi angatuwanay pachi gway napili sasan taku nachutu'an as mansilwhi an Apudyus ta sija nan mangichatun sasan ajam ja losanay ayasin nan chatun gway maatod an Apudyus kapu sasan whersucha. ² Mawhalinay maanusana chanan na'awhersu kapu san inamaid akammucha kapu tan anna kahos nan ma'awhasuyana. ³ Ad kapu tan ma'awhersus sija maserpu manchatun as sija gway wha'on kus ahos ekay san whersun chanan taku gwon kapu ahos san whersuna. ⁴ Maid kun osas manutu' san longagna as mangngachan angatuwanay pachi. Ahus as Apudyus as manutu' an sija as isun nan nanutu'ana an Aaron gway ummuna angatuwanay pachi san agwi.

⁵ Isuna hosay sa'ad as Kristu achina kun inchajaw nan longagna gway nangngachan angatuwanay pachi gwon pinilin Apudyus as sija gway manggwana an sija,

"Si'a nan Ana"u,

san sana nangngachan sa'on nan Amam."*

⁶ Agwad ahos nan osa nilista san Ukud Apudyus gway anana,

"Si'a nan pachi as ingkaingkana

* ^{5:5} 5:5 Mawhasa san Salmo 2:7.

gway isun nan inapachin Melkisedek."†

⁷ Sa'ad san chimpun nan nighthijken Hesus ad asna luta, nallugwayu gway nan'ochaw as tuyung an Apudyus gway mawhalinay mangisaya' an sija san otoy. Nallugwayu an Apudyus gway tinowhagna nan kinganaay naniwhil kun chingngorn Apudyus as sija kapu san nangipawhawhaana san longagna gway mamapati san whayugwon Apudyus. ⁸ Ta'on nu Ana' Apudyus as sija kochangnaay nasuyuna nu ininona manggwa san pa'gwan Apudyus an sija kapu san palikatna. ⁹ Kapu tan inggwana gway ust'u'ustu nan impa'gwan Apudyus an sija nangngachan sija nan manaku as ingkaingkana sasan chumngor an sija. ¹⁰ Kun inagwakan Apudyus as sija as angatuwanay pachi gway isun nan inapachin Melkisedek.

Nan Tudtuchu San Mangijakay San Pammati

¹¹ Angsan nan whayugwo'ay iwhaka san mipangkop say ingwhaka' gwon mansikab as ipaagwat an cha'aju tan mawhajag nan mangagwatanju. ¹² San sana chimpu maserpu cha'aju otjan nan mansuyu gwon maserpuju asin nan agwad mangisuyu an cha'aju san lanuy gway lugyukin nan misuyu ukud Apudyus gway sachin nan maserpuway achayonju jan. Nangngachan aju isun chanan anana' gway sissija sumusu gway wha'on kus ma'akogwer san amnutay ma'an. ¹³ Tan losanay sissija achayoncha nan lanuy gway mipangkop san atuttugwaan uyang nan akammucha san sussuyu mipangkop san

† 5:6 5:6 Mawhasa san Salmo 110:4.

whayu ja lagwing. Isucha chanan anana' gway sissija sumusu. ¹⁴ Gwon sasan naoton-gay taku amnutay ma'an nan anoncha gway impaingsacha nan somsomo'cha mangilasin san whayu ja lagwing.

6

¹ Sija nan maserpu achi ta'u iingkaw say lugyukin nan sussuyu gway mipangkop an Kristu gwon inta'u san maotngan nan pammati. Ad achi ta'u assi'assinan achayon chay lugyukin nan nanchu'kan ta'u san maid silwhina kid-kichu ja mipangkop san pammati an Apudyus, ² ja nan sussuyu mipangkop sasan honjag,* mipangkop san mangipatajan san ima, mipangkop san matakawan nan natoy ja mipangkop san mangu'uman Apudyus as ingkaingkana. ³ Ad nu ijujan otjan Apudyus ituyuy ta'u achayon nan maotngan nan pammati.

⁴ Tan achi kun puyus mawhalin gway managkulon an Hesu Kristu chanan takuway nanchu'kancha nan pammatica gway laus napadchaan nan somsomo'cha san atuttugwaan gway namachas sasan whayuway inatod Apudyus ja nitapi namachas san ayobhongan nan Ispilituna. ⁵ Pinachascha hos gway whayu nan ukud Apudyus ja nan ma'gwa san umaliyay chimpu kapu san ayobhongana. ⁶ Ad nu manchu'kancha pay nan pammatica san nappungcha pinachas nannachaja losan,

* **6:2** 6:2 Nan osa ahosay pijaon nina anan, "mipangkop san ukaliyay manayusancha san longagcha."

achicha kun puyus mawhalinay mipagkulon
gway manchu'kan nan whersucha tan isun chi
ilanlansacha nan Ana' Apudyus asin san krus ja
iwhawhaincha san sangun chanan taku.

⁷ Sa'ad chanan namati gway nangagwat san
angsanay whayuway inatod Apudyus ja ooncha
nan masomana pawhayugwona nan whijagcha.
Isucha nan luta mauchuuchanan gway mangisup
san uchan ja mangipatuhu san minuya gway
anna ausayana sasan manamer. ⁸ Gwon sa'ad
chanan namatiyay achi manggwa san maso-
man Apudyus maid kun silwhicha. Mijisucha
sasan sassait gway tumuhu san lutaay maid
silwhina. Ad takangay nan manusaan Apudyus
gway maskobcha san udchina.

⁹ Patpatko' gway susunud, ta'on nu amasna
nan ananmi namati amiyay whayu nan
asasaadju gway tinakun Apudyus ¹⁰ tan
patinajunay ustу as Apudyus. Achina kun
ligwatan nan inggwaju ja nan lajad gway
impailaju an sija san namachanganju sasan
takuna kun sissija ituttuyuyjuway mamachang
an chicha. ¹¹ Ad whayugwonmi ekay gway
gwaschi osa an cha'aju ipailaju nan isuna
hosay kakotju tot maid man'uyangan nan
namnamaonju ingkana san pungpungna ¹² ja tot
achi aju sumachut gwon agwatonjuwot chachay
taku gway kapu san pammaticha ja anuscha
inagwatcha nan ingwhawhagkan Apudyus gway
atchon an chicha.

*Anna Nan Namnamaon San Ingwhawhagkan
Apudyus*

¹³ Sa'ad san nangiwhagan Apudyus an Abraham gway tungpayona nan ingwhawhagkana, kapu tan maid kun nangatngatu an sija ingwhawhagkana san longagna ¹⁴ gway mangg-wana,

"Maid kun chugwachugwana gway
pawhayugwo' nan whijagnu
ja paachugwo' nan kana'n."

¹⁵ Inanusun kun Abraham gway nanuullay inag-watna nan ingwhawhagkan Apudyus an sija.

¹⁶ Sa'ad nu mansapata nan taku usayona nan ngachan nan nangatngatu an sija ad na sapata sachin nan mangipano'no' ja mamung-pung san losanay iisi'. ¹⁷ Ad isuna hosay sa'ad tan whayugwon Apudyus gway ipailas amod sasan mangila'sun san ingwhawhagkana nan achi kun mabmabos gway pangkopna, pinano'no'ana kapu san ingwhawhagkana. ¹⁸ Ad sa'ad nannaja ingwhawhagkana atchona ja ingwhawhagkana achi kun mabmabos tan achin ku Apudyus ma'gwa gway mantuli. Sija nan sa'ad as chita'uway nampatuyung an sija pummigsa' amod nan somsomo' ta'u gway mamopotpot san namnamaon gway ingwhawhagkana an chita'u. ¹⁹ Nannaja namnamaon ta'u mampapagchot san pammati ta'u. Maid kun chugwachugwanaay tungpayon Apudyus nan ingwhawhagkana kapu tan ummuna ummoy as Hesus an chita'u ad langit san agwachan Apudyus. ²⁰ Nangngachan as sija angatuwanay pachi as ingkaingkana as isun nan inapachin Melkisedek.

7

Nan Inapachin Melkisedek

¹ Sa'ad as Melkisedek gway osa ali ad Salem pachin nan Angatuwanay Apudyus. San nanagkulinan Abraham gway nerpu san kuwhat gway nangawha'ana sasan ali, inahot Melkisedek as sija kun illugwayuna an Apudyus ta pawhayugwona nan whijag Abraham.

² Kun inatod Abraham an Melkisedek nan mi'asimpuyu whillay san losanay sinamsamna. Nan pijaona anan nan ngachan gway Melkisedek "Ali gway nalintog." Ad kapu tan Alis sija ad Salem, pijaona hos ukuchon sija nan "Ali gway naurnus nan intuttuyayna." ³ Maid kun nilista san mipangkop san amana ja inana ja san nerpugwana. Maid kun nilista nu ma'anu nan nijana'ana ja natojana. Gwon na'gwas isun nan Ana' Apudyus gway sissija pachi as ingkaingkana.

⁴ Sija nan somsom'onju nan amod gway inangatun Melkisedek. As Abraham gway nerpugwan ta'u, inatodna an sija nan mi'asimpuyu whillay san losanay sinamsamna san kuwhat.

⁵ Niwhilin san Lintog gway inatod Apudyus an Moses gway sa'ad chanan kana' Levi gway papachi chicha nan manchakup san mi'asimpuyu whillay sasan u'ugwan chanan ailijancha Hudyu ta'on nu nerpucha hos san kana' Abraham.

⁶ Gwon sa'ad as Melkisedek gway wha'on kus nerpu san kana' Levi, inagwatna nan mi'asimpuyu whillay san losanay sinamsam Abraham kun illugwayuna an Apudyus ta

pawhayugwona nan whijag Abraham gway sija
nan nangatchan Apudyus san ingwhawhagkana.

⁷ Ad maid kun chugwachugwana gway sa'ad
nan taku agwad ayobhonganaay mangipawhayu
san whijag nan osa taku, nangatngatu as sija
san osa takuway pinawhayuna nan whijagna.

⁸ Ad san papachi kana' Levi gway mangagwat
san mi'asimpuyu whillay san u'ugwan chanan
ailijancha Hudyu, takucha ekay gway matoy
gwon sa'ad as Melkisedek gway nangagwat san
sachi mi'asimpuyu whillay napano'no'an gway
mawhiwhijag. ⁹ Ad mawhalinay anan ta'uwon as
Levi gway nangagwat san mi'asimpuyu whillay
san u'ugwan chanan ailijana Hudyu, nangatod
ahos as mi'asimpuyu whillay san u'ugwana an
Melkisedek kapu an Abraham. ¹⁰ Tan ta'on nu
chaan mijana' as Levi san nangabtan Melkisedek
an Abraham, miwhilang gway naawwad san lon-
gag Abraham tan as Abraham nan nerpugwana.

Nan Inapachin Hesus Isun Nan Inapachin Melkisedek

¹¹ Anna nan maserpu terwhasun chanan pa-
pachi kana' Levi gway niwhilin san Lintog gway
inatod Apudyus an Moses. Gwon nannaja ter-
whasucha wha'on kus umanay tot ma'gwa nan
whayugwon Apudyus gway pa'gwa sasan takuna.
Sija nan maserpu nan sawhali pachi gway isun
Melkisedek gway wha'on kus isun nan inapachin
Aaron. ¹² Tan sa'ad nu mabos nan inapachin
nan mampachi maserpu hos gway mabos nan
lintog gway masussuyut. ¹³ Nannaja sawhali
pachi gway iwhakawhaka ta'u, as Apu ta'uway

Kristu. Nerpus sija san sawhaliyyap auun ad maid kun nerpu san apuunna as nansilwhi as pachi. ¹⁴ Nayagwakay nerpus sija san kana' Juda ad maid kun ingwhakan Moses san mipangkop san papachi san annaja apuun.

¹⁵ Ad amamod nayagwag gway nabos nan inapachin nan mampachi san ummali nan sawhali pachi gway isun nan inapachin Melkisedek.

¹⁶ Nangngachan pachis sija wha'on kus kapu san nilintog gway nerpu san mipangkop san nerpubgwna gwon kapu san ayobhongan nan whijagna gway achi kun mapungpung. ¹⁷ Tan anana san Ukud Apudyus,

"Si'a nan pachi as ingkaingkana as isun nan inapachin Melkisedek."*

¹⁸ Ad sija nan nampapog nan sikuchay lintog gway apsut ja maid kun hummayugwana

¹⁹ (tan maid kun osas taku as nangngachan maid nan'uyangana kapu san manuyutana san Lintog), ad san sana naatod nan amamod whayu namnamaon gway sijana nan umachayukan ta'u an Apudyus.

²⁰ Ad nan chokan kahos nan amod whayu gway namnamaon ta'u agwad ahos nan ingwhawhagkan Apudyus san nanggwaana an Hesus as osa pachi. Nan uchum wha'on kus ingwhawhagkan Apudyus nan nangngachanancha pachi. ²¹ Gwon san nangngachanan Hesus as pachi ingwhawhagkan Apudyus san manggwanaana an sija,

"Sa'on gway Apudyus iwhawhagka' gway

* ^{7:17} 7:17 Mawhasa san Salmo 110:4.

'Si'a nan pachi as ingkaingkana' ad achi' kun obson nan somsomo"^u."[†]

²² Kapu san annaja ingwhawhagkan Apudyus, as Hesus nan mangipailaay tuttuwaay amamod whayu nan intuyagna.

²³ Ad nan osa ahos gway nan'ayasiyan Hesus ja chanan papachi, angsan chanan papachi gway nampassupassu kapu tan natonatoycha ad achi kun nipachakus nan nampachiyancha. ²⁴ Gwon nan inapachin Hesus sissija kapu tan mawhiwhijag as sija as ingkaingkana. ²⁵ Ad sija nan loogna takuwon as ingkaingkana chanan umachayug an Apudyus kapu an sija. Kapu tan patinajunay mawhiwhijag as sija ilugwayuwana chicha an Apudyus.

²⁶ Sija nan as Hesus nan ustuway angatuwanay pachi gway maserpu ta'u kapu tan maid kun whersuna ja maid kun ma'gwaniyana. Maid kun inergwingna, niit'on sasan humersuwhersu kun nipanga"atud langit. ²⁷ Wha'on kus maserpuna nan manchatun san whinikat as isun nan o'oon chanan angatuwanay papachi. Nan umuna manchatuncha san whersucha ad asichaot manchatun san whersun chanan taku. Gwon as Hesus namingpingsan gway inggwana nannaja san nangichatunana san longagna gway matoy. ²⁸ Sa'ad chanan angatuwanay papachi gway nachutu'an kapu san Lintog ma'awhersucha. Gwon nan pachi gway chinutu'an Apudyus san ingwhawhagkana, Ana'na gway maid kun whersuna gway pachi as ingkaingkana. Ad sa'ad nan

[†] **7:21** 7:21 Mawhasa san Salmo 110:4.

nangiwhagan Apudyus san ingwhawhagkana nangudchi san Lintog.

8

As Hesus Nan Angatuwanay Pachi Ta'u

¹ Nan puntun nannaja ukuukucho' anna nan osaay angatuwan gway pachi ta'u gway ma'atuyay an Apudyus ad langit gway amod nan ayobhongana. ² Mansilsilwhis sija as osa pachi ad aschi san ikaw gway Nat'on as Ingkagwan Apudyus gway sachin kadto'ay manchajagwan ad langit gway insaad Apudyus, wha'on kus insaad nan taku.

³ Tan nan gwaschi osa angatuwanay pachi nachutu'an as sija gway mangichatun san ajam ja losanay ayasin nan chatun gway maatod an Apudyus. Ad sija nan sa'ad nannaja angatuwanay pachi ta'u maserpuway agwad ahos ichatunna. ⁴ Nu agwad pay as sija ad asna luta, wha'on kun otjan as pachis sija tan agwad chanan papachi gway manchatun gway sachin anana san Lintog. ⁵ Sa'ad nan mansilwhiyancha as pachi managwatan ekay ja isun chi aninigwan nan ma'ma'gwa ad langit. Isuna hos an Moses san agwiyyay isaadna kunan turcha gway manchaychajagwancha, ingwhakan Apudyus an sija gway manggwana, "Ilam ta ammam agwatton nan isun chay impaila' an si'a san iningkagwam say whilig." ⁶ Gwon san sana nan inapachin Kristu napatpatog san nampachiyan chachay ummuna papachi. Ad isun ahos nan a'opgwa tuyag gway isa'usa'na an Apudyus

ja san taku gway napatpatog san chachaanay tuyag kapu tan na'gwa nannaja san sinumamod whayuway ingwhawhagkan Apudyus.

⁷ Tan sa'ad nan sachin ummunaay intuyag Apudyus nu maid uyangna, achi otjan maserpu nan mi'aggwa intuyag Apudyus. ⁸ Tan inilan kun Apudyus gway anna nan nan'uyangan chanan takuna, anana,

"Humu'nag nan chimpuyay manggwaa' as a"opgwa tuyag
sasan ijIsrael ja iJudea.

⁹ Nannaja a"opgwa tuyag wha'on kus isun chay tuyag
gway inggwa' sasay aammacha
san chimpuyay inamma' chicha ilagwa ad Egipto
kapu tan wha'on kus napudnucha san in-
tuyag'u an chicha.

Sija nan achi' kun chingchingngor chicha.
Sa'on gway Apudyus nan nangiwhaka.

¹⁰ Tan annaja nan ituyag'u sasan ijIsrael
san umaliyay chimpuyay:
Patinajunay pasomsomo'u an chicha chanan
lintog'u

as isun chi amas nilista san somsomo'cha.
Ad sa'on nan whigwhikoncha as Apudyuscha
ja chicha nan mangngachan taku'.

¹¹ Ad wha'on kus maserpu mansinnuyu nan
man'a"ailijan ja mansusunud ananon,
'Akammugwonju as Apudyus'.

Tan losancha akammugwon as sa'on
manipud sasan awhawhaanay taku ingkana
sasan angatuwan.

¹² Tan ligwata' nan lagwingay o'ooncha

ja sa'ad chanan whersucha achi' kun so-som'on."*

¹³ San nangiwhagan Apudyus san mipangkop san a"opgwa tuyag, pijaona ukuchon inggwana nan umuna tuyakan as nappung nan ausayana. Ad akammu ta'uway losanay nappung nan ausayana mumaid.

9

Nan Ininonay Manchajaw San Ummunaay Tuyag

¹ Sa'ad nan ummuna tuyag agwad chanan whilin gway mipangkop san ininonay manchajaw ja agwad nan turcha gway inggwan chanan takus manchaychajagwancha. ² Nakaob nan turcha as chugwa nan ugwertuna. Nan umuna merno' gway ugwertu ma'gwaniyon Nat'on as Ingkagwan Apudyus. Annaja nan agwachan nan sisillagwan ja lamisaan ancha tinapay gway michatun an Apudyus. ³ Ad sa'ad nan mi'aggwaay nasorcha' san kurtina,* osa ugwertu gway ma'gwaniyon Amod Nat'on as Ingkagwan Apudyus. ⁴ Agwad san sachin na'gwa san huyagwan gway chachattunan gway pupuuyan san insenso ja nan whaurn nan tuyag gway nayahuwan losan san huyagwan. Agwad ad chayo'na nan huyagwan gway whanga gway

* **8:12** 8:12 Mawhasa san Jeremias 31:31-34.
Mawhasa san Exodo 26:31-33; 40:3, 5.

* **9:3** 9:3

mangigkaan san tinapay gway manna[†] ja nan sur'ud Aaron gway summingi ancha chugwa whatu chapillang gway nalistaan san simpuyu whilin Apudyus.[‡] ⁵ Ad sa'ad nan tangob nan whaur agwad nan chugwa tagtagkuway napaja'an gway anghel gway ma'gwaniyon kerubim. Chicha nan mangipaila gway agwad as Apudyus san sach. Ad nawhiwhitwhit nan paja'cha gway mangichung san tangob nan whaur gway sach. nan mangigwersiyan nan angatuwanay pachi san chayan nan ajam ta ligwatan Apudyus nan whersun chanan taku. Nan mipangkop sannaja wha'on kus sinnossaon ukuchon san sana chimp.

⁶ Amaschi nan naurnusan nannachaja ad chayo' nan turcha ad whinikatay lumno' nan papachi san umuna ugwertu ta ooncha nan terwhasucha. ⁷ Gwon san mi'aggwa ugwertu ahus nan angatuwanay pachi as mamisan lumno' san osa tagwon. Ad agwitona nan chayan nan ajamay ichatunna an Apudyus kapu san whersuna ja whersun chanan takuway wha'on kus akammuchaay hummersucha.

⁸ Kapu an chana impaakammun nan Ispilitun Apudyus gway chaan payyan miigkat nan chayan gway umoy san ustuway agwachan Apudyus san annaan nan ummuna turcha gway sussuyutoncha pay chanan whilin mipangkop

[†] 9:4 9:4 Sa'ad nannaja "manna" tinapay gway nerpu langit gway impa'apa'an Apudyus sasan ijIsrael san iningkagwancha san luta gway maid kun ingkaw as taku san chimpun Moses san agwi. [‡] 9:4 9:4 Mawhasa san Deuteronomio 10:3-5.

sina. ⁹ Chachi nan managwatan san sana chimpu. Nan pijaon nina anan sa'ad chanan chatun gway maatod ja ajam gway michatun an Apudyus achicha kun pawhayugwon nan som-somo' nan taku manchajaw. ¹⁰ Mipangkop ekay annachaja san ma'an, mainum ja na'aya'ayasi ukali gway ininon chanan taku mampapor'as. Losan nannachajaay ooncha mipangkop ekay san longag ad maserpu suyuton ingkanas ipatungpern Apudyus nan a"opgwa tuyag.

¹¹ Gwon ummalis Kristu as angatuwanay pachin nan losanay whayu gway anna an chita'u kapu san a"opgwa tuyag. Mansilsilwhis sija san ingkagwan Apudyus gway nangatngatu ja amamod whayu san turcha gway mansilsilwhiyan chanan papachi gway wha'on kus ing-gwan nan taku, pijaona anan wha'on kus na'gwa sanna luhung. ¹² Nilumno' gway namisan as Kristu san ma'gwaniyon Amod Nat'on gway Ingkagwan Apudyus gway wha'on kus chayan chanan erching ancha mernusay wha'a nan inag-witna as ichatunna an Apudyus gwon mismuway chayana nan inchatunna tot ligwatan Apudyus nan whersu ta'u ad nataku ta'u as ingkaingkana. ¹³ San Lintog machayusan chanan miwhilang gway nachimo'ay taku nu magwersiyancha san chayan chanan erching ja toroway wha'a ancha chapurn nan napuuyanay uyhun nan wha'a tot mawhalinch aisin manchajaw an Apudyus. § ¹⁴ Gwon nan chayan Kristu napatpatog. Tan kapu san Ispilitun Apudyus gway mawhiwhijag

as ingkaingkana, inatod Kristu nan longagna gway matoy san krus as maid uyangnaay chatun an Apudyus. Ad nan chayana sinumamod gway chayusana nan somsomo' ta'u san maid kun silwhina kidkichu tot mawhalinay mansilwhi ta'u san mawhiwhijakay Apudyus.

¹⁵ Annaja nan kapu gway impatungpern Kristu nan a"opgwa tuyag gway sija nan mangisa'usa' sasan takuna tot sa'ad chanan pinilin Apudyus tagwichoncha nan maid pung-pungna la'sun gway ingwhawhagkan Apudyus atchon an chicha. Ma'gwa nannaja tan kapu san natojana gwajagwajaana chicha san chusan nan whersuway inggwacha san agwachancha say ummunaay tuyag.

¹⁶ Nu mipangkop san udchin nan whilin gway illistan nan osa taku san mawhillajan nan u'ugwana nu matoy, maserpu agwad matatiyanaay natoy as sija. ¹⁷ Tan achi kun ma'gwa nan mangudchi whilin mipangkop san mangatchan nan sin'ugwa san u'ugwana nu sissija matattaku. Asi ekay ma'gwa nu matoy nan sin'ugwa. ¹⁸ Sija nan uyay nan ummuna intuyag Apudyus achi kun na'gwa nu maid chayan nan ajam gway nichatun. ¹⁹ Tan sa'ad san nangiwhagan Moses san gwaschi whilin nan Lintog san losanay taku, inayana nan chayan chanan mernusay wha'a ja chanan erching gway ni'ayut san chanum gwot intuyno'na nan chutchut nan kernero gway nakoloran san chayag gway nita'od san pangan nan hisop. Gwot gwinersiyana nan nayu'utay papil gway nalistaan san Lintog ja losanay taku ²⁰ gway

manggwana, "Annaja nan chayaay mamagchot san tuyag gway ingwhilin Apudyus an cha'aju ta chongyonju." ²¹ Kun gwinersiyana hos san chaya chay turcha ja losanay mauser san man-chajagwancha. ²² Sikun san nilista san Lintog aachugwan nan maserpu machayusan san chaya. Ad maid ad nan umigwangay chaya achin kun Apudyus ligwatan nan whersu.

Ligwatan Apudyus Nan Whersu Kapu San Nangichatunan Kristu San Longagna

²³ Sa'ad chachay na'na'gwa say turcha papagwat nan agwad ad langit. Maserpu machayusan chanan taku san chayan nan ajam gway michatun gwon sa'ad chanan agwad ad langit maserpu machayusan san amod whayuway chatun. ²⁴ Sija nan wha'on kus nilumno' as Kristu san turcha gway inggwan nan taku gway papagwat ekay nan kadto'ay agwachan Apudyus. Ummoy as sija mismu ad langit ta sija nan mangipayang an chita'u san sana san agwachan Apudyus. ²⁵ Wha'on kus mangin-nadchun Kristu ichatun nan longagna isun nan angatuwanay pachi gway tinagwonay lumno' san Ikaw gway ma'gwaniyon Amod Nat'on as Ingkagwan Apudyus gway mangichatun san chayan nan ajam. ²⁶ Tan sa'ad nu tinag-wonay ichatun Kristu nan longagna maserpu misayasayad nan mapalikatana manipud san na'gwaan nan luhung. Gwon san sana san takangay nan mapungpungan chanan chimpumali as sija gway namingpingsan tot ligwatan

Apudyus nan whersu kapu san nangichatunana san longagna.

²⁷ Nayodchonganay matoy chanan taku as mamisan ekay. Ad mappung ad chi u'umon Apudyus chicha. ²⁸ Isuna hos as Kristu gway namisan nichatun tot ligwatan Apudyus nan whersun chanan angsanay taku. San umaliyana asin wha'on kus sija oona nan ichatunna asin nan longagna kapu san whersu ta'u gwon tot takuwonaay ustu chanan manguullay an sija.

10

¹ Sa'ad nan Lintog gway inatod Apudyus an Moses anig ekay aninigwan nan whayuway umali gway wha'on kus sachinan kadto'ay kaobna. Ta'on nu assi'assintoncha manchatun san tinagwon puyus gway wha'on kus oona as maid man'uyangancha chanan takuway umachayug an Apudyus. ² Tan sa'ad nu umanay nan sachin o'oonchaay manchatun as manayus san whersun chanan manchaychajaw an Apudyus, achicha otjan patho' sosom'on nan whersucha ad iyakaychaay manchatun. ³ Gwon nan inatuttugwaana nannachaja chatun tinagwonay ipasmo'na an chicha chanan whersucha. ⁴ Tan achi kun mawhalinay ligwatan Apudyus nan whersun chanan taku kapu san chayan chanan wha'a ja erching.

⁵ Ad sachinan kapun nan nangiwhagan Kristu an Apudyus san takangayna umaliyan ad asna luta gway anana,

"Sa'ad chanan chatunay ajam ja chatunay maatod an si'a wha'on kus whayugwom,

gwon insakanam nan longag'u as michatun.

6 Wha'on kus masom'a sasan chatunay mapuuyanay ajam
ja chanan uchumay michatun kapu san whersu.

7 Gwot innana', 'Anaa', Apudyus, ummaliya' ta oo' nan whayugwomay pa'gwa an sa'on
gway sija nan nilistaay mipangkop an sa'on
san Ukudnu.* †

8 Nan umuna anan Hesus, "Sa'ad chanan chatunay ajam ja chanan chatunay maatod an si'a ja chanan chatunay mapuuyanay ajam ja chanan uchumay michatun kapu san whersu, wha'on kus whayugwom gwinnu achi'a kun masom ta'on nu annachaja nan anana san lintog." **9** Gwot intuyyna gway manggwana, "Anaa' Apudyus, ummaliya' ta oo' nan whayugwomay pa'gwa an sa'on." Nan nanggwaniyanaschi sijachi nan mangakammugwan ta'uway inorsana chanan sikuchay inchatchatun kun inilosna inchatun nan longagna gway mijunud san whayugwon Apudyus. **10** Ad kapu tan inggwan Hesu Kristu nan whayugwon Apudyus gway pa'gwa an sija, niit'on ta'u ta achi ta'u humersu kapu san nangichatunana san longagna gway wha'on kus maserpu mipiggwa.

11 Ad sa'ad nan gwaschi pachi whinikatay sumi'ad san sangun nan chachattunan gway oona nan terwhasuna ja assi'assin manchatun san isuna chatun gwon achi kun umanay ta

* **10:7** 10:7 Sa'ad nannaja "Ukud" limaay nibyu gway nilistaan nan Lintog Apudyus. † **10:7** 10:7 Mawhasa san Salmo 40:6-8.

ligwatan Apudyus chanan whersu. ¹² Gwon as Kristu namisanna inchatun nan longagna kapu sasan whersu ad umanay chi as ingkaingkana. Nappung kun chi na'atuyay an Apudyus as ingkaingkana ¹³ gway manuullay as sija ingkanas ipaawha' Apudyus chanan ahursuna tot isucha nan layappangan nan i'ina. ¹⁴ Tan kapu san nangichatunana san longagna gway namingpingsan, nangngachanona as maid man'uyangancha as ingkaingkana chanan init'on Apudyus ta achicha ma'awhersu.

¹⁵ Ad nan Ispilitun Apudyus ipano'no'na hos nannachaja an chita'u kapu tan ingwhakana gway manggwana,

¹⁶ "Annaja nan tuyag gway ituyag'u an chicha san umali chimp, anan Apudyus:

Ipaspasmo"u an chicha chanan lintog'u as isun chi amas nilista san somsomo'cha,"[‡]

¹⁷ kun iyutupna gway manggwana,

"Sa'ad chanan whersucha ja lagwingay o'oonda wha'on kus sosom'o'."[§]

¹⁸ Ad nu niligwatan Apudyus chanan whersu, wha'on kus maserpu asin manchatun kapu san whersu.

Umachayug Ta'u An Apudyus

¹⁹ Sija nan susunud, anna nan tuyod ta'uway umoy san agwachan Apudyus gway mijisu san ugwertuway ma'gwaniyon Amod Nat'on as Ingkagwan Apudyus kapu san chayan Hesus gway

[‡] **10:16** 10:16 Mawhasa san Jeremias 31:33. [§] **10:17** 10:17 Mawhasa san Jeremias 31:34.

ummigwang san natojana. ²⁰ Tan kapu san natojana gway mijalig san kurtinaay nawhis'i gway nanorsorcha' san lumno'an san ma'gwaniyon Amod Nat'on gway Ingkagwan Apudyus,* amas isun chi nanggwas Hesus as a"opgwa chayan ta'uway umoy san agwachan Apudyus. Nannaja chayan gway umoy an Apudyus as Hesus mismu gway mawhiwhijag. ²¹ Ad sa'ad tan anna nan napatokay pachi ta'u gway mangaaygwan sasan takun Apudyus gway ingwhilangnas wherjanna, ²² ikadto' ta'u gway umachayug an Apudyus gway maid kun chugwachugwan nan mamatiyan ta'u gway ama ekas nachayusan san chaya nan lagwingay somsomo' ta'u ja ama ekas nauyasan nan longag ta'u san por'asay chanum.† ²³ Popotpotan ta'u nan namnamaon ta'u gway tinata'choyan ta'u gway achi ta'u manchugwachugwa tan napudnu as Apudyus gway manungper san ingwhawhagkana oona.

²⁴ Ad ilan ta'u nu ininon nan gwaschi osa mangwhiwhinnachang tot umamamod nan manisiwhayugwan nan gwaschi osa an chita'u ja tot oon ta'u nan whayu ma'gwa san gwaschi osa. ²⁵ Ad achi ta'u kahos ijakajay maamua-mung gway manchajaw an Apudyus as isun nan o'oon nan uchum gway iyakaycha gwon mampipinnapigsa ta'u ja amamod pay tan maila-

* **10:20** 10:20 Nan nawhis'iyan nan kurtinan nan Templo mawhasa san Mateo 27:51; Mer'us 15:38 ja Lukas 23:45. † **10:22** 10:22 Sa'ad chanan whilin gway mipangkop san mangigwersiyan chanan papachi san chaya mawhasa san Exodus 29:21. Nan mipangkop san mauyasan nan longagcha mawhasa san Exodus 29:4, 30:17-21, 40:30-32.

juway takangay nan erkaw gway manulinan Apu Hesus.

²⁶ Tan nu kakayaon ta'u ituyuy humersu san nappung ta'u akammugwon nan atuttugwaan maid kun uchum as chatun as umanay tot ligwatan Apudyus nan whersu ta'u. ²⁷ Ad maid kun uchum as ullandajon ta'u nu achi ahus nan a'oogjatay umali chimpu gway mangu'uman Apudyus sasan taku ja kumikillaub gway apuy gway mankob sasan humursu an Apudyus. ²⁸ Ngachan manay taku san agwi gway mal-labsing san Lintog gway inatod Apudyus an Moses mayodchonganay matoy gway maid kun achaachaku nu agwad chugwa gwinnu tuyu as mangipano'no' san nallabsingana. ²⁹ Gwon sinumamod chagson nan chusan nan takuway mamanwhanit san Ana' Apudyus ja nan mangi-whilang as a'it nan patog nan chayanaay nangit'on an sija ta achi ma'awhersu gway sachinan namagchot san a"opgwa tuyag ancha manapapat as mihursu san Ispilitun Apudyus gway nangipaila san inawhayun Apudyus sasan taku. ³⁰ Tan akammu ta'u as Apudyus gway manggwana, "Sa'on nan mangiwhayus

ja atcho' nan chusa gway mijaya san ingg-wacha."

Kun anana hos,

"U'umon Apudyus nan takuna."‡

³¹ A'oogjat nan mapachas gway ichusan nan mawhiwhijakay Apudyus.

³² Somsom'onju nan na'gwa an cha'aju san chamun nan namatiyanju gway pinadchaan

‡ **10:30** 10:30 Mawhasa san Deuteronomio 32:35-36.

Apudyus nan somsomo'ju. Ta'on nu amod nan pachas gway iyattomju sasan likatju achi aju kun naawha'. ³³ Nu hotangna iwhawhain cha'aju ja palpalikatan cha'aju san sangun chanan amochay taku. Ad nu hotangna ma'alikat aju sasan mapalikatan as amasna. ³⁴ Tan na'ali'na aju chadlu sasan huyunjus pammati nighthayud. Ta'on nu pilloscha nan u'ugwaju achi aju kun mansasanga tan akammujuway agwad nan amamod whayuway u'ugwaju ad langit gway sissija as ingkaingkana.

³⁵ Sija nan achi aju ngumaja tan anna nan cha'or makanabju. ³⁶ Maserpu naattom aju tot ma'gwaju nan whayugwon Apudyus ad naayaju nan ingwhawhagkana atchon. ³⁷ Tan anana san Ukud Apudyus,

"Wha'on kus mawhajag ad as Sija gway umali,
umaliyyum umali,
ad achina kun lachagwon.

³⁸ Ad nan taku' gway ingwhilang'u as ustu san mangila' kapu san mamatiyana,
maserpu ituttuyuynaay mamati
tot ma'whijag an sa'on as ingkaingkana.

Ad sa'ad nu ijakaynaay mamati an sa'on,
achiya' kun masom an sija."§

³⁹ Gwon sa'ad as chita'u wha'on ta'u kus isun chachay takuway nangijakay san pammaticha kun nisiyancha an Apudyus as ingkaingkana tan anna nan pammati ta'u an Kristu ad nataku ta'u.

§ 10:38 10:38 Mawhasa san Habakuk 2:3-4.

11*Chanan Taku Managwatan San Pammati*

¹ Kapu san pammati maid kun chugwachug-wanaay maatod an chita'u nan namnamaon ta'uway ingwhawhagkan Apudyus ja ma'gwa chi ta'on nu achi ta'u kun maila. ² Kapu san pammatin chanan nerpugwan ta'u san agwi an Apudyus, sachinan nasomana an chicha.

³ Kapu tan anna pammati ta'u an Apudyus maagwatan ta'uway inggwana nan luhung ja losanay ingkaw kapu san inghosgwayna gway ma'gwa. Ad nan nangwhanakana inggwan Apudyus nan maila gway nerpu san achi kun maila.

⁴ Somsom'on ta'us Abel. Kapu san pammatica an Apudyus nanchatun san mijayaay chatun an Apudyus nu san inchatun Cain. Kapu san pammatica nasom as Apudyus an sija gway ingwhilangnas sija as ustu san mangilana kun ingwatna nan chatunna. Ad kapu san pammatica ta'on nu natoy sissijaay agwad itudtuchuna an chita'u san mipangkop san pammatica an Apudyus.

⁵ As Enoc kapu san pammatica an Apudyus inayan Apudyus as sija ad langit gway matattaku gway achi kun natoy. Ta'on nu inanaanapchas sija achicha kun na'a'chas tan inayan Apudyus as sija. Tan agwad nan nilista Ukud Apudyus gway san chaanna mipangatuwan napano'no'an gway nasom as Apudyus an sija. ⁶ Ad uyay sinusnatay taku achi kun mawhalinay masom as Apudyus nu maid pammatica. Tan nu sinusnatay taku

gway umachayug an Apudyus maserpu tuttug-waonaay agwad as Apudyus ja sija nan mangatod as kanahon chanan umachayug an sija.

⁷ Kapu san pammartin Noe an Apudyus, nappung ku Apudyus iwhaka an sija nan mipangkop san itap gway ma'gwa, pinatina kun inggwana nan agagya'janay papur tot matakuchaay singwherjan. Kapu san pammartin gway inggwana nan impa'gwan Apudyus an sija nayodchonganay mau'um nan losanay taku san luhung. Ad sa'ad as sija ingwhilang Apudyus as ustu san mangilana kapu san pammartin.

⁸ As Abraham ahos, kapu san pammartin an Apudyus, sa'ad san nangiwhagan Apudyus an sija gway umoy san ili gway atchona an sija, pinatina kun ummoy ta'on nu achina akammu nu agwan nan umajana. ⁹ Kapu san pammartin, nangkajun san iliyay ingwhawhagkan Apudyus gway atchona an sija as osaay ikaja'. Whinumyoy sasan tinurcha gway isun ahos Isaac gway ana'na ja Jacob gway apuna. Chicha nan huyunna managwid san isuna ingwhawhagkan Apudyus gway atchon an sija. ¹⁰ Inuullay Abraham gway humyoy san iliyay sissija iingkaw gway as Apudyus nan nanomsomo' ja nanggwa.

¹¹ Kapu san pammartin Abraham ummana'cha an asagwana gway Sara ta'on nu mangorrag as sija ja nawhasig as Sara tan ingwhilangnaay napudnu as Apudyus gway manungper san ingwhawhagkana atchon. ¹² Sija nan ta'on nu niwhilang gway amas natoy as Abraham kapu san inamangorragna nerpu an sija nan angsanay kana' gway isun nan aachun nan whituwon ad

langit ja isun nan aachun nan kallis san tayantag
nan whaywhay gway achi kun maijap.

¹³ Losan nannachaja taku nantayo'cha an Apudyus ingkana san nan'a'atoycha kapu san pammaticha. Achicha kun naaya chanan ingwhawhagkan Apudyus gway atchon an chicha san matattakuwancha gwon kapu san pammaticha an sija amas inilacha gway tangan-gay nan matungpayana. Kun nayagsa'ancha ta'on nu mawhajag nan matungpayan nan ingwhawhagkan Apudyus an chicha. Whinig-whigchaay ikaja'cha ekay ja mangili sannaja luta. ¹⁴ Tan sa'ad chanan takuway mangiwhakawhaka san amaschi nayagwakay manullaycha as kadto'ay ilicha. ¹⁵ Ad nu sija sosom'oncha chay iliyay tinaynancha agwad otjan chimpuchaay managkulon. ¹⁶ Gwon nan inatut-tugwaana sija whayugwoncha nan amamod whayu ili gway ad langit. Sija nan achin ku Apudyus i'awhain nu ananchaon Apudyuscha as sija tan insakanaana chicha as ili ad langit.

¹⁷⁻¹⁸ Kapu san pammatin Abraham an Apudyus ummoyna inchatun nan osossa"anay ana'na gway as Isaac san pinachas Apudyus nan pammatica ta'on nu akammuna gway as Isaac nan ingwhawhagkan Apudyus gway sija nan mer-pugwan nan kana'na.* ¹⁹ Mamatis Abraham gway lobhong Apudyus takuwon chanan taku san otoy. Sija nan amas pinagkulinnna as Isaac manipud san otoy san nangipaijakajan Apudyus an Abraham gway ichatun as Isaac an sija.

* **11:17-18** 11:17-18 Mawhasa san Genesis 21:12.

20 Kapu ahos san pammartin Isaac an Apudyus illugwayuna an Apudyus gway pawhayugwona nan whijag chanan ana'na gway Jacob an Esau as tapin chi erkaw.

21 Kapu ahos san pammartin Jacob an Apudyus san takinotojon as sija illugwayuna an Apudyus gway pawhayugwona nan whijag nan chugwa apuna laya'i gway ana' Josep. San nanggwanaanaschi nantumu' san sur'udna gway nanchajaw an Apudyus.

22 Kapu ahos san pammartin Josep an Apudyus san takinotojon ahos as sija ingwhakana nan mipangkop san lumajagwan chanan ijIsrael ad Egipto ja ingwhilinna nan mipangkop san mangilhonancha san tungerna.[†]

23 Kapu san pammaticha hos an Apudyus nan sinana' an Moses achicha kun ummogjat gway nallabsing san whilin nan ali gway ipaotoyna nan losanay panguyuway laya'i ana' chanan ijIsrael. Kun intayuchas sija as tuyung huyan san nijana'ana tan inilachaay whawhallawan chay ana'.[‡]

24 Kapu ahos san pammartin Moses an Apudyus naotong kus sija nilagwingnaay maagwakan as ana' nan huwhai gway ana' nan Faraon.[§]

25 Pinilina nan mitapi mapalikatan san likat chanan takun Apudyus nu san kankanas gway maatod nan whersu san sina'itanay chimp. **26** Ingwhilangnaay napatpatog nan

[†] **11:22** 11:22 Mawhasa san Genesis 50:24-25. [‡] **11:23** 11:23 Mawhasa san Exodo 1:22; 2:2. [§] **11:24** 11:24 Sa'ad nan "Faraon" sachin agwagcha san ali ad Egipto.

miwhawhainan san kapu an Kristu gway umali nu sasan whina'nang ad Egipto tan sija sosom'ona nan kanahona san umali erkaw.

²⁷ Kapu san pammartin Moses an Apudyus lummajaw ad Egipto gway achi kun ummogjat san lingun nan Faraon. Ta'on nu nalikatan as sija intuttuyuynaay aysan kapu tan amas iillana as Apudyus gway achi kun maila. ²⁸ Kapu san pammartin gway takuwon Apudyus chanan takuna impangpanguna chanan ijIsrael gway nanggwa san ma'gwaniyon Lumaus gway impagwersina san chayan nan kernero chanan hamban nan onob tot sa'ad nan anghel gway umoy mangtoy sasan panguyu laya'i anana' chanan ijEgipto, lausana nan hohoyoy chanan ijIsrael gway achina otojon chanan panguyu laya'i anana'cha.*

²⁹ Kapu san pammartin chanan ijIsrael an Apudyus chinormangcha nan ma'gwaniyon Chayag gway Whaywhay gway naporgwa' nan chanum kun nanadchayancha san amas mammamaka luta. Pachason ku chanan ijEgipto chormangon naanudcha tan nipagkulim chay chanumay naporgwa'.

³⁰ Kapu san pammartin chanan ijIsrael an Apudyus sa'ad nan nata'chag gway whinatuway ayad nan iliyay Jerico ni'uurb san nili'gwocha as pituway erkaw.

³¹ San sachili iningkaw as Rahab gway naukor. Gwon kapu san pammartin an Apudyus achi kus sija nitapi natoy sasan ailijana iJerico

* **11:28** 11:28 Mawhasa san Exodo 12.

gway achi chumngor an Apudyus tan whayu nan nangiperno'ana sasan nawhaunay ijIsrael gway ummoy nansiim san ilicha.

³² Angsan pay mawhalinay iwhaka' san mipangkop san uchumay nantayo' an Apudyus. Gwon uyang nan chimpu'ay mangiwhaka san mipangkop ancha Gideon, Barak, Samson, Jefte, Dabid, Samuel ja chachay profeta. ³³ Kapu san pammaticha an Apudyus sa'ad nan uchum an chicha inawha'cha nan uchumay ili san kuwhat. Nan uchum nantuyaycha gway ustu san mangilan Apudyus. Nan uchum an chicha naagwatcha nan ingwhawhagkan Apudyus gway atchon an chicha. Ad nan uchum an chicha inijumcha nan tupo' nan layon. ³⁴ Nan uchum achicha kun natungan san kumilakilab gway apuy. Nan uchum nilisiyancha chanan taku mangtoy an chicha san ispada. Apsut nan uchum an chicha gwon impapigsan Apudyus chicha. Nan uchum nangngachancha napigsa san na'akuwhatcha. Ad nan uchum sillongcha impaagwid chanan ikaja' gway susurchachu. ³⁵ Kapu san pammatin chanan uchumay hubhuwhai an Apudyus ni-pauli nataku chachay ahumerjanchaa natoy.

Sa'ad nan uchumay taku napalikatanchas amod tan achicha kun isulib nan pammaticha. Pinilicha nan miwhayud nu san magwajagwa-jaan tan mamaticha gway amod whayu nan whijagcha san matakuwancha san otoy. ³⁶ Ad nan uchum naamsiamsiwcha ja nasaplisaplitcha ja nan uchum naayuwching'iyantha kun niwhayudcha. ³⁷ Nan uchum nawhinwhintugcha ingkanas natoycha. Nan uchum nayakachi nan'aggwa nan

longagcha, nan uchum pinatoycha san ispada. Nan uchum humma'sigwotcha kapu san pammaticha gway ublit ekay nan kernero gwinnu erching nan silupcha. Naliglikatancha ja napalpalikatancha. ³⁸ Wha'on kus mijaya gway ma'ahubuyun chanan taku sanna luhung an chicha. Nalli'gwoli'gwoscha san luta gway maid kun ingkaw as taku ja whibilig ja iniingkawcha san lijang ancha ahut san luta.

³⁹ Ta'on nu whayu nan na'na'gwaniyan nan losanay annachaja taku kapu san pammaticha achicha kun naaya nan ingwhawhagkan Apudyus gway atchon an chicha ⁴⁰ tan anna nan amod whayuway pangkop Apudyus an chita'u. Sa'ad nan pangkopna mitapicha an chita'way mangngachan takuna gway maid kun man'uyangana.

12

As Apudyus Gway Ama Ta'u

¹ Sa'ad tan adadchuwanay taku san agwi nan nangipano'no' san inapatog nan pammaticha, maserpu aanon ta'u nan losanay tumipod san pammati ta'u ja nan whersuway manitingngil an chita'u. Suyuton ta'u hos nan oon nan ma'aabawha' san todtodcha' gway anusana chumakus san chumakusana. ² Sosom'on ta'u ta sija ekay panu'chon ta'u as Hesus gway sija nan lapun nan pammati ta'u ja sija nan mangitutuyuy manggwa ingkanas maid man'uyangan nan pammati ta'u. Kapu san lagsa' gway nisas-agkana an sija, iyattomna nan natojana san

krus. Achina kun sisimmo' nan niwhawhainana kun na'atuyay as sija an Apudyus ad langit. ³ Somsom'onju as Hesus gway nangijattom san losanay lagwing gway inggwan chanan humersuwhersu kapu san kuyacha an sija ta achi aju ngumaja ja umapsut nan pammati. ⁴ Akammuju gway maid pay osa an cha'aju as napatoy san mangchijanju gway humersu.

⁵ Naligwatanju nin nan impailistan Apudyus gway mangipapigsa san somsomo'ju gway tudtuchun Apudyus an cha'aju as osa anana'na. Anana,

"Ana"^u achim ngagnon sansanur nu tudtuchugwan cha'a an Apu,
ja achi'a ngumaja nu amujuwan cha'a.

⁶ Tan sa'ad chanan ipatpatog Apu tudtuchugwana chicha,
ja saplitana nan iwhilangna as ana'na."*

⁷ Tan osaay tudtuchu nan mangijattomanju san likat. Iwhilang Apudyus gway anana'na cha'aju tan jo'o agwad ana' as achin nan amana tudtuchugwan. ⁸ Ad nu achi cha'aju tudtuchugwan as isun nan manudtuchugwana sasan anana'na, agkawha' aju gway wha'on kus kadto'ay anana' cha'aju. ⁹ Nu mipangkop san aamma ta'u ad asna luta tudtuchugwan chita'u ad chinumngor ta'u an chicha. Ad sinumamod otjan gway chumngor ta'u san Ama ta'u ad langit tot ma'awhijag ta'u an sija as ingkaingkana. ¹⁰ Tan nan aamma ta'ud asna luta sina'itanay chimpu nan mantudtuchugwancha an chita'u

* **12:6** 12:6 Mawhasa san Proverbio 3:11-12.

san akammuchaay whayu. Gwon as Apudyus tudtuchugwana chita'u san humayugwan ta'u tot ippong ta'u ma'awhijag an sija gway miit'on ta'u ta achi ta'u ma'awhersu tan sa'ad as sija maid kun whersuna. ¹¹ Akammu ta'u gway san chimpuyay matudtuchugwan ta'u wha'on ta'u kus nayagsa' tan mansikab. Gwon nu mappung chi kanahon ta'u nan naurnus gway whijag gway hungan nan mawhijakan ta'u as ustus san mangilan Apudyus.

Tudtchu Sasan Mallagwing An Apudyus

¹² Sa'ad as cha'ajuway amas nabyay nan ta'yayna ja amas ummapsut nan puwogna kapu san likatju, pumigsa aju ja papigsaonju nan somsomo'ju. ¹³ Mangkidkichu ajuway ustus tot sa'ad chanan apsus nan pammatina agwad ustus as suyutoncha tot achicha umamod umapsut gway pumigsachaot. ¹⁴ Igkaju nan lobhongjuway ma'aurnus san losanay taku ja igkaju nan lobhongjuway mawhijag as isun chi osa takuway niit'on as mansilwhi an Apudyus. Tan nu achi miit'on nan osa taku as mansilwhi an Apudyus achina kun ilan as Apudyus. ¹⁵ Ammanju ilan ta maid osas mallagwing san inawhayun Apudyus. Tan nan amaschiyay taku isun nan muyaay tumigwong nan hokasna ad naalisan nan uchum san inergwingna. ¹⁶ Ilanju ta maid osas ma'abog san wha'on kus asagwana gwinnu achiju agwaton nan inggwan Esau[†] gway maid kun somsomo'na an Apudyus gway inilosna nan

[†] **12:16** 12:16 Mawhasa nan inggwan Esau san Genesis 25:29-34.

alintokana as osa panguyu san sinumo'an ekay.
17 Akammuju gway nappung kun chi whayug-won Esau ochagwon an amana ta ilugwayuna an Apudyus gway pawhayugwona nan whijagna gwon napa'ay tan maid kun ininona manghos say lagwingay inggwana tan lausna inggwa ta'on nu nanakakaag naniwhil gway nampa'pa"aasi an amana.

18 San umachayukan an Apudyus wha'on kus pinachasju nan pinachas chanan ijIsrael san Whilig gway Sinai gway iningkaw nan kumilakilab gway apuy, amod gway hulingot ja iningkaw ahos nan atipuyu. **19** Kun iningkaw nan chingngorcha tangkujub ja nan kingan Apudyus. Chingngorn ku chachay taku chay kinga nampa'pa"aasicha an Apudyus ta ikino'na **20** tan achicha kun matuyochan gway mangngor san whilin gway anana, "Nu ngachan nan umoy sannaja whilig uyay nan ajam mawhinwhintug ingkanas matoy."‡ **21** Ad sa'ad tan amod a'oogjat nan iillancha anan Moses, "Mamaypajogpoka' san ogjat'u."§

22 Gwon sa'ad as cha'aju ummoy aju san whilig gway Sion gway sachin nan Jerusalem gway agwad ad langit gway ikaw nan mawhiwhijakay Apudyus ja agwachan chanan alihulihu gway a'anghel gway naayuschaay mallagyagsa'.
23 Nitapi aju san losanay namati gway isun chanan panguyu anana' gway angsan nan alintokancha gway nilista nan ngachancha ad langit. Nitapi aju an Apudyus gway sija nan mangu'um

‡ **12:20** 12:20 Mawhasa san Exodus 19:12-13. § **12:21** 12:21
Mawhasa san Deuteronomy 9:19.

san losanay taku. Ja na'aosossaan aju sasay natoy san agwi gway namati gway ingwhilang Apudyus as ustu san mangilana gway inggwanas maid man'uyangancha. ²⁴ Na'aosossaan aju an Hesus gway mangisa'usa' san a"opgwa tuyag. Nan ummigwang gway chayana san natojana amod napatog san ummigwang gway chayan Abel san natojana.

²⁵ Ammanju ilan ta achiju inginggaon nan iwhakawhakan Apudyus an cha'aju. Tan nu achi na'alisi san chusa chachay achi chinumngor san ingwhakan Apudyus san whilig gway Sinai, sinumamod gway achi ta'u kun ma'alisi san chusa nu manchu'kan ta'u nan iwhakana an chita'u gway merpu as sija ad langit. ²⁶ Tan sa'ad san kummingaan Apudyus san agwi san whilig gway Sinai nijukajug nan luta. Gwon san sana ingwhawhagkana gway manggwana, "Mamingsan pay gway jukajuko' asin nan luta ad wha'on kus ahus nan luta as jukajuko' gwon ama ahos nan langit."* ²⁷ Nannaja ukud gway, "Mamingsan pay", ipaakammuna gway losanay inggwana gway mawhalinay mijukajug ma'aan tot ainnugwan chanan achi kun mijukajug. ²⁸ Sija nan sa'ad tan mitapi ta'u san mantuyajana gway achi kun mijukajug maserpu manjaman ta'u ja manchajaw ta'u an Apudyus san masomana gway ipaila ta'u nan mamigwhikan ja umogjatan ta'u an sija ²⁹ tan as Apudyus ta'u isun nan apuy gway aminona sogkon nan losan.

* **12:26** 12:26 Mawhasa san Hageo 2:6.

13

*Nan Ininon Gway Mansilwhi San Masoman
Apudyus*

¹ Ituttuyuyjuway manisiwhayu as osa mansusunud an Kristu. ² Achiju ligwatanay mamangili tan iningkaw nan uchumay nammangili sasan a'anghel gway achicha kun akammu. ³ Somsom'onju chanan susunud san pammati gway agwad san whawhalluchan gway amas nitapi aju niwhayud an chicha ja chanan napalpalikatan gway amas cha'aju nan mapalpalikatan.

⁴ Maserpu losanju whigwhikon nan manasasawanju ja napudnu nan manasagwa san gwaschi osa an cha'aju tan u'umon Apudyus chanan manggwamanggwa san whayangna awhawhain ja ina'aisaw gway pijaon nan longag ja ma'assuy san wha'on kus asagwacha. ⁵ Achiju sija ekay kamkaman nan pila' san whijagu, mapno' aju san agwad an cha'aju. Tan anan Apudyus,

"Achi' kun puyus taynan cha'aju,

achi' kun puyus manchu'kan cha'aju."*

⁶ Sija nan anna nan tuyod ta'u manggwana,
"As Apudyus nan humachang an sa'on ad achiya'
kun umogjat

tan maid kun mawhalinay oon nan taku an
sa'on."†

⁷ Somsom'onju chachay mangipangpangu an
cha'aju gway nangiwhaka san ukud Apudyus an
cha'aju. Somsom'onju nan whayu na'gwa san

* **13:5** 13:5 Mawhasa Deuteronomio 31:6. † **13:6** 13:6
Mawhasa san Salmo 118:6.

ingwhihwhijagcha, suyutonju nan pammaticha.

⁸ Sa'ad as Hesu Kristu maid kun mabosana. Nu ngachanna as sija san nugwan amaschi ahos as sija san sana ja san ingkaingkana.

⁹ Achi aju paallilaw san na'aya'ayasi sussuyu gway ayasi san nisuyu an cha'aju. Whayu nu nan inawhayun Apudyus nan mampapigsa san somsomo' ta'u. Nan sussuyu sasan ngilin mipangkop san ma'an, maid kun iwhachangnas humayugwan sasan manuyut an chana.

¹⁰ Ad sa'ad chachay mangipapati gway manuyut san lintog gway inatod Apudyus an Moses maid kun alintokanchaay mangagwat san whayu atchon Apudyus an chita'u kapu san nangichatunan Hesu Kristu san longagna gway matoy. ¹¹ Sa'ad nan chayan chanan ajam gway michatun an Apudyus kapu san whersu ijoy nan nangatuway pachin nan Hudyu san ikaw gway ma'gwaniyon Amod Nat'on as Ingkagwan Apudyus gwon nan longag chanan ajam mapuuyan san lasin nan turcha.

¹² Isuna hos an Hesus gway napalikatan ja natoy san lasin nan ili ad Jerusalem tot it'onna chanan taku ta achicha ma'awhersu kapu san ummigwangan nan chayana. ¹³ Ad inta'uwot an Hesus tot mataku ta'u ad tinaynan ta'u nan chachaanay inchatchatun chanan Hudyu ad iyattom ta'u nan miwhawhainan ta'u as isun nan niwhawhainana. ¹⁴ Tan maid kun sissija as ili ta'u ad asna luta gwon sija soso"ochon ta'u nan ili gway umajan ta'u san umali erkaw.

¹⁵ Ad kapu an Hesus maserpu patinajun ta'u manchajaw an Apudyus tan sachin nan isun chi

chatun ta'u an sija. San manchajagwan ta'u an sija iwhawhagka ta'u gway sija nan Apu. **16** Ad achiju ligwatan gway manggwa san whayu ja whadngan nan uchum san maserpucha tan a'amasna nan chatunay masoman Apudyus.

17 Chumngor aju sasan mangipangpangu an cha'aju ja oonju nu ngachan nan pa'gwacha an cha'aju tan chicha nan mangijamuut an cha'aju san pammatiju. Ipapuutcha hos nan terwhasucha kapu tan akammuchaay sanguwoncha as Apudyus ta iwhakacha an sija chanan inggwacha. Chumngor aju an chicha tot makanasanchaay manggwa san terwhasucha. Gwon nu achi aju chumngor an chicha mansasangacha ad wha'on kus whayu nan mangwhanakana an cha'aju.

18 Ituttuyuyjuway mangilugwayu an cha'ami tan maid kun chugwachugwamiyay achimi kun inggwa nan wha'on kus masoman Apudyus. Ad whayugwonmiyay patinajunay oonmi nan whayu. **19** Ad amamod pay gway anna amma' iwhaka an cha'aju ta ilugwayuju tot sina'itan ad nanagkulina' an cha'aju.

Nan Manchajagwan An Apudyus

20-21 Ta'okot nu as Apudyus gway mangipagkulin an cha'aju an sija nan manggwa an cha'aju as maid man'uyanganju san losanay whayu tot oonju nan whayugwona pa'gwa. As sija nan nanaku an Apu ta'uway Hesus gway sija nan Angatuwanay Mampaspastur gway manggaaygwan an chita'uway kernerona. Tinakuna as Hesus tot kapu san chayana gway ummigwang

sachi nan nangipailaay na'atuyag as Apudyus an chita'u as ingkaingkana. Ta'okot nu as Apudyus kapu an Hesu Kristu nan mangwa an chita'u as takuna gway masomana. Machaychajaw as sija as ingkaingkana. Amen.

Nan Anungus Nan Suyat

²² Susunud, anna amma' iwhaka an cha'aju ta anusanju chongyon nannaja iwhaka' gway mangipapigsa san somsomo' tan a"itan nanna insuyat'u an cha'aju. ²³ Whayugwo' gway akammugwonjuway sa'ad as sunud ta'uway Timoteo lummagwa san whawhalluchan. Ad nu anajun umali ad asna sija nan huyun'u nu umali' ilan cha'aju.

²⁴ Iwhakaju san losanay mangipangpangu ja losanay takun Apudyus gway ininon nan whijagcha. Ininonju anu gway anan chanan huhuyun gway ijItalia.

²⁵ Ilugwayu' gway ipailan Apudyus nan inawhayuna an cha'aju losan.

**Nan Ukud Apudyus
Kalinga, Butbut: Nan Ukud Apudyus (New
Testament)**

copyright © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Butbut Kalinga

Contributor: TAP Philippines

All rights reserved.

2020-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

cffcfb8f-c832-513b-bc0d-76208ec72485